



Bruxelles, den 13. maj 2019
(OR. en)

9241/19

COLAC 30	ENV 478
CFSP/PESC 373	ENER 264
RELEX 496	DIGIT 97
WTO 138	EU-GNSS 26
DEVGEN 105	RECH 258
SUSTDEV 87	AVIATION 101
COHOM 60	TRANS 329
COHAFA 44	MIGR 70
AGRI 255	CULT 85
ACP 60	EDUC 243
ASIE 27	COTER 65
CLIMA 140	CYBER 162
COMAR 6	

RESULTAT AF DRØFTELSENE

fra:	Generalsekretariatet for Rådet
til:	delegationerne
Tidl. dok. nr.:	8972/19
Vedr.:	Rådets konklusioner om den fælles meddelelse fra den højtstående repræsentant/Kommissionen om EU's forbindelser med Latinamerika og Caribien "En fælles indsats for en fælles fremtid"

Vedlagt følger til delegationerne Rådets konklusioner om den fælles meddelelse fra den højtstående repræsentant/Kommissionen om EU's forbindelser med Latinamerika og Caribien "En fælles indsats for en fælles fremtid", der blev vedtaget af Rådet (udenrigsanliggender) på samlingen den 13. maj 2019.

**Rådets konklusioner om den fælles meddelelse fra den højtstående
repræsentant/Kommissionen om EU's forbindelser med Latinamerika og Caribien
"En fælles indsats for en fælles fremtid"**

1. Forbindelserne mellem Den Europæiske Union (EU) og Latinamerika og Caribien (LAC) er blevet styrket betydeligt i løbet af det seneste årti. De udgør en vigtig del af EU's globale indsats. LAC og EU er centrale partnere med fælles værdier og interesser, som bør arbejde endnu tættere sammen i den multilaterale ramme, navnlig i FN og i WTO, for at fremme vækst og en bæredygtig udvikling, styrke respekten for de demokratiske principper, retsstatsprincippet og menneskerettighederne, opbygge mere modstandsdygtige samfund, bevare og fremme fred og sikkerhed, multilateralisme og en regelbaseret international orden.
2. Rådet står fast på at bygge videre på de vigtigste resultater af EU's forbindelser på flere niveauer med LAC, som omfatter et biregionalt strategisk partnerskab, der understøttes af en omfattende handlingsplan, tætte forbindelser med flere underregioner, som der er indgået politiske aftaler, samarbejdsaftaler og handelsaftaler med, samt solide bilaterale rammer med lande, der var frontløbere med hensyn til at indgå associeringsaftaler med EU.

3. Alt i alt tegner EU og LAC sig for 25 % af verdens BNP og udgør en tredjedel af FN's medlemmer og næsten halvdelen af G20. De to regioners fælles indsats har været medvirkende til at opnå vigtige multilaterale aftaler såsom 2030-dagsordenen for bæredygtig udvikling, Addis Abeba-handlingsplanen og Parisaftalen. Fastholdelse og styrkelse af vores strategiske alliancer vil være afgørende for at sikre en effektiv gennemførelse og global opfyldelse af sådanne internationale forpligtelser.
4. I en verden, der er kendetegnet ved indbyrdes afhængighed og sammenkobling, har EU og LAC meget at vinde ved at gå sammen om at udnytte mulighederne og håndtere udfordringerne i forbindelse med et hurtigt skiftende internationalt miljø. En værdibaseret tilgang, der understøttes af en samarbejdsorienteret model og gensidigt fordelagtige resultater, adskiller partnerskabet mellem EU og LAC fra alternative modeller, som tager mindre hensyn til god regeringsførelse, gennemsigtighed og ansvarlighed.
5. I denne forbindelse er Rådet tilfreds med den fælles meddelelse "En fælles indsats for en fælles fremtid", som blev vedtaget af den højtstående repræsentant og Kommissionen. Den fælles meddelelse udgør sammen med disse rådskonklusioner en solid politisk ramme for EU's strategiske samarbejde med LAC i de kommende år. Rådet godkender den fælles meddelelse og de prioriterede foranstaltninger, den opstiller for udviklingen af fire partnerskaber for velstand, demokrati, modstandsdygtighed og en regelbaseret orden.

6. Fremme af demokrati, retsstatsprincippet, respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder, herunder ytringsfrihed, beskyttelse af menneskerettighedsforkæmpere og fredelig løsning af krisesituationer skal fortsat være kernen i forbindelserne mellem EU og LAC. De kriser, der i øjeblikket rammer nogle lande i LAC-regionen, bunder i en nedbrydning af de demokratiske principper og de borgerlige frihedsrettigheder. En løsning på dette vil kræve en tilbagevenden til det konstitutionelle demokrati, magtens tredeling, styrket ansvarlighed og forvaltningssystemer, der tilgodeser borgernes behov. Rådet gentager sin opfordring til politiske, demokratiske og fredelige løsninger, der giver folk deres frihed, muligheder og retmæssige stemme tilbage.
7. Vores samfunds fulde potentiale kan kun udnyttes fuldt ud ved at gøre det muligt for alle – uanset køn, race, etnisk eller social oprindelse, religion eller tro, politiske eller andre anskuelser, handicap eller seksuel orientering og kønsidentitet – at leve uden forskelsbehandling og vold. Mere specifikt bør EU og LAC fortsat fremme og arbejde hen imod at opnå ligestilling mellem kønnene og styrkelse af kvinders stilling inden for alle deres samarbejdsområder.
8. EU og LAC bør arbejde på at konsolidere den økonomiske, miljømæssige og samfundsmæssige modstandsdygtighed, så alle lande, herunder små østater, der er udviklingslande, bedre kan modstå natur- eller menneskeskabte kriser. Både langvarige og nye udfordringer kræver et øget samarbejde mellem de to regioner. Indsatsen for at bekæmpe klimaændringer og miljøforringelse, bevare biodiversiteten og vandressourcerne, styrke den institutionelle modstandsdygtighed, udrydde social ulighed, fremme borgernes sikkerhed, tackle og imødegå det globale narkotikaproblem og bekæmpe organiseret kriminalitet og korruption kan kun lykkes gennem udvidet dialog, styrket samarbejde og effektive biregionale samarbejdsprogrammer, der samler centrale interessenter og indflydelsesrige personer fra EU og LAC.

9. EU's og LAC's økonomier er blevet mere integrerede i det seneste årti, men der er et enormt potentiale, der bør udnyttes. EU er fortsat den største investor i LAC-landene, og LAC-investeringerne i Europa er vokset betydeligt. Investeringerne er steget både kvalitativt og kvantitativt, og EU-investorerne fortsætter med at skabe merværdi ved at fremme det sociale og miljømæssige ansvar, ved at skabe anstændige job og ved at fremme den menneskelige udvikling. Velstanden i EU og Latinamerika og Caribien er i stigende grad fælles og bør øges yderligere gennem større private investeringer og effektiv anvendelse af eksisterende handelsaftaler. Fremme af overgangen til en grøn økonomi og bæredygtig anvendelse af naturressourcer, udvikling af en bæredygtig blå økonomi, investering i viden, innovation og menneskelig kapital og fremme af den digitale økonomi og konnektiviteten er vigtige mål for det økonomiske partnerskab mellem EU og LAC i de kommende år.
10. EU's og LAC's fælles indsats er afgørende for at sikre, at handels- og investeringspolitikker er regelbaserede og progressive, at de fremmer et bedre erhvervsklima og hjælper virksomheder fra begge regioner med at konkurrere på de globale markeder, og at de medfører fordele for borgerne og forbrugerne. De to regioner bør også sikre, at handelsaftaler effektivt fremmer den værdibaserede karakter af det biregionale partnerskab og styrker god regeringsførelse, folkesundhed og sikkerhed, ligestilling mellem kønnene og sociale, arbejdsmarkedsmæssige og miljømæssige standarder, herunder gennemførelse af Parisaftalen.
11. Rådet vil beslutsomt fremskynde afslutningen af forhandlingerne om ambitiøse og afbalancerede frihandelsaftaler med Mercosur og Chile og glæder sig over, at forhandlingerne med Mexico nærmer sig sin afslutning. I henhold til en ny EU-AVS-aftale, der er under forhandling, vil det regionale partnerskab med Caribien blive ajourført, og den politiske dialog vil blive styrket. Disse skridt vil yderligere udvide de associeringsaftaler, frihandelsaftaler og samarbejdsaftaler, som på nuværende tidspunkt binder EU til 27 af de 33 LAC-lande.

12. Mange LAC-lande har nået et højt udviklingsniveau, og folks behov og forventninger ændrer sig. Det seneste årtis fremskridt er imidlertid stadig skrøbelige og kan standse, hvis de ikke støttes af strukturreformer, nedbringelse af de socioøkonomiske uligheder, tilskyndelse til innovation og tilpasning af de økonomiske modeller til de teknologiske ændringer. Gennemførelsen af 2030-dagsordenen giver mulighed for at handle i fællesskab for at konsolidere disse gevinster.
13. Rådet finder, at det fremtidige samarbejde skal kunne reagere på nye og mere komplekse behov og forventninger. Samtidig med at der ydes støtte til de mest trængende mennesker og lande, og for at hjælpe landene med at konsolidere hårdt tilkæmpede udviklingsresultater ved at fremme de nødvendige reformer, vil den næste flerårige finansielle ramme også give EU passende værktøjer, midler og innovative instrumenter til at prioritere samarbejdet på gensidigt relevante områder som f.eks. forskning, digitalisering, ren energi, konnektivitet, intelligente byer og de kreative industrier, hvor de to regioner vil kunne opnå meget ved at dele erfaringer og viden og arbejde med samarbejdsrammer.
14. Rådet finder, at EU og LAC bør være effektive partnere med hensyn til udformning af globale regler på områder som bæredygtig udvikling, handel og investeringer, bekæmpelse af klimaændringer, beskyttelse af biodiversitet og arbejdsmarkedsmæssig eller teknologisk udvikling. Potentialet for et sådant samarbejde skal udforskes yderligere og udnyttes. Der bør tilstræbes en mere systematisk og struktureret koordinering mellem de to regioner i multilaterale fora, fra De Forenede Nationers Menneskerettighedsråd til De Forenede Nationers rammekonvention om klimaændringer, med henblik på gennemførelse af Parisaftalen og Katowice-regelsættet. Rådet opfordrer også Kommissionen til at fortsætte samarbejdet med LAC om at bevare et stærkt multilateralt handelssystem og reformere Verdenshandelsorganisationen.

15. Støtte til regionale samarbejdsordninger forbliver et strategisk mål for EU. Selv om det er op til LAC-landene at træffe beslutning om de bedste strukturer og mekanismer til fremme af dialog og samarbejde i regionen, understreger Rådet betydningen af det biregionale partnerskab som en drivkraft for forbindelser med underregioner og bilaterale forbindelser. Rådet ser frem til en videre styrkelse af dialogen og samarbejdet med tværregionale mekanismer, f.eks. CELAC, og bestræbelser på subregionalt initiativ, f.eks. Stillehavsalliancen, Det Centralamerikanske Integrationssystem (SICA) og Det Caribiske Forum (Cariforum)/Det Caribiske Fællesskab (CARICOM). Det gentager, at det er rede til at genoptage topmøderne med LAC-landene for at give partnerskabet strategisk styring.
16. Rådet understreger, at partnerskabet mellem EU og LAC ikke kun omfatter regeringerne. EU bør fortsætte sit tætte samarbejde med regionale og biregionale organisationer som f.eks. FN's Økonomiske Kommission for Latinamerika og Caribien, Organisationen af Amerikanske Stater, det iberøamerikanske generalsekretariat, Italo-Latin American Institute, Den Interamerikanske Udviklingsbank (IDB) og Den Latinamerikanske Udviklingsbank. De fremtidige forbindelser skal bygge på bidrag fra forskellige interessenter, f.eks. subnationale enheder, parlamentarikere, civilsamfundet, den private sektor, EU-LAC-fonden, tænketanke og den akademiske verden. Rådet understreger, hvor vigtigt det er, at civilsamfundene inddrages fuldt ud i alle aspekter af partnerskabet med LAC.
17. Rådet opfordrer den højtstående repræsentant og Kommissionen til at arbejde videre med gennemførelsen af de konkrete prioriteter, der er udpeget i den fælles meddelelse, i tæt samarbejde med medlemsstaterne, herunder foretage en gennemgang senest i 2020.
-